



**Retourner Les Soumissions à:  
Return Bids to :**

Ressources naturelles Canada

[Len.Pizzi@Canada.ca](mailto:Len.Pizzi@Canada.ca)

**Demande de proposition (DDP)  
Request for Proposal (RFP)**

**Proposition à: Ressources Naturelles Canada**

*Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).*

**Proposal To: Natural Resources Canada**

*We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.*

**Commentaires - Comments**

**Bureau de distribution - Issuing Office**

Direction de la gestion des finances et de l'approvisionnement  
Ressources naturelles Canada  
183, chemin Longwood Sud  
Hamilton, ON  
L8P 0A5

<b>Title – Sujet</b>	
Récolte de services Web géospatiaux	
<b>Solicitation No. – No de l'invitation</b>	<b>Date</b>
NRCan-5000043476/	25 juillet 2019
<b>Requisition Reference No. - N° de la demande</b>	<b>Amendment No. – Modification No.</b>
150355	2
<b>Solicitation Closes – L'invitation prend fin</b>	
at – à 02:00 PM (heure avancée de l'Est (HAE)) on – le 26 août 2019	
<b>Address Enquiries to: - Adresse toutes questions à:</b>	
<a href="mailto:Len.Pizzi@canada.ca">Len.Pizzi@canada.ca</a>	
<b>Telephone No. – No de telephone</b>	<b>Fax No. – No. de Fax</b>
(905) 645-0676	(905) 645-0831
<b>Destination – of Goods and Services: Destination – des biens et services:</b>	
Ressources naturelles Canada 560, rue Rochester Ottawa, ON Canada K1S 5K2	
<b>Security – Sécurité</b>	
Cette demande ne comporte pas d'exigence de sécurité.	
<b>Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No.:- No. de téléphone: Facsimile No.:- No. de télécopieur:</b>	
<b>Name and Title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
Signature _____	Date _____



**Dans ANNEXE « A » - ÉNONCÉ DES TRAVAUX– ET6.1 Obligations de l'entrepreneur**

**Effacer :**

- participer à des vidéoconférences ou à des téléconférences au besoin.

**Insert:**

- Participer à des vidéoconférences ou à des téléconférences, au besoin. Les vidéoconférences et/ou téléconférences auront lieu du lundi au vendredi, entre 8 h et 16 h, heure de l'Est (HAE ou HNE, selon le cas).

**Dans PIÈCE JOINTE 1- CRITÈRES D'ÉVALUATION**

**Effacer :**

O1	Le soumissionnaire <b><u>DOIT</u></b> être un membre en règle d'au moins une des organisations suivantes : Open Geospatial Consortium (OGC), World Wide Web Consortium (W3C), Organisation hydrographique internationale (OHI) ou Organisation internationale de normalisation (ISO).		
----	---	--	--

**Insérer :**

O1	<p>Le soumissionnaire <b><u>DOIT</u></b> être un membre en règle d'au moins une des organisations suivantes : Open Geospatial Consortium (OGC), World Wide Web Consortium (W3C), Organisation hydrographique internationale (OHI) ou Organisation internationale de normalisation (ISO).</p> <p>Aux fins du présent marché, un « membre en règle » d'un organisme de normalisation (W3C, ISO, OHI ou OGC) est défini comme une organisation qui a démontré son engagement envers un ou plusieurs de ces organismes au cours des deux dernières années. L'engagement serait démontré par des preuves, y compris la preuve de paiement des droits d'appartenance et la preuve qu'il y a participation à une ou plusieurs initiatives sous la gouvernance de l'organisme ou des organismes de normalisation. Dans votre soumission, veuillez inclure une lettre de l'organisme ou des organismes de normalisation qui démontre que votre entreprise ou organisme est « membre en règle » au sens de cette définition.</p>		
----	--	--	--



**TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉS**